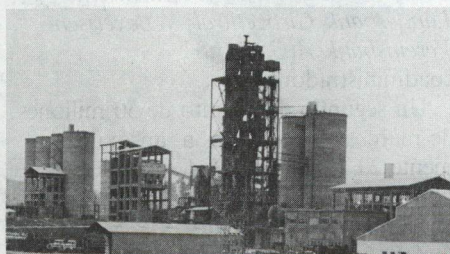


En resumen

El *Informe Anual* 1981 del Banco, presentado a la Asamblea de Gobernadores reunida en Cartagena, se encuentra disponible, en número limitado, para instituciones y estudiosos interesados. Presenta un detallado informe de las actividades del BID durante el último año, así como un examen de la situación actual y perspectivas de América Latina. Asimismo expone sumariamente los proyectos financiados durante el pasado año, así como los progresos alcanzados en proyectos que están en ejecución o que concluyeron en 1981. El *Informe Anual* puede solicitarse en sus versiones en español, inglés, francés y portugués dirigiéndose a la Asesoría de Relaciones Externas, Banco Interamericano de Desarrollo, 808 17th St., N.W., Washington, D.C. 20577, Estados Unidos de América.

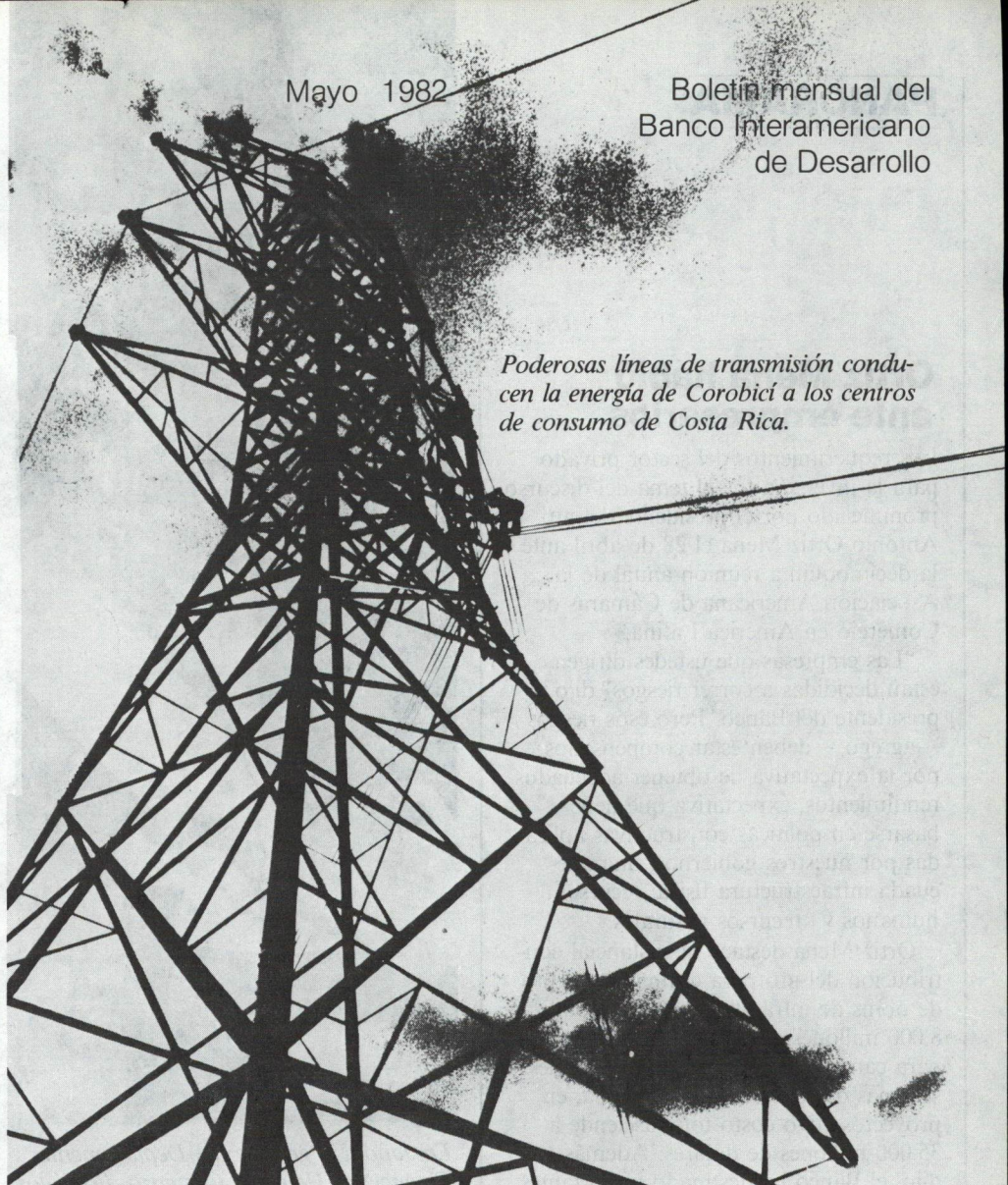


Cuando el BID contribuye a financiar un proyecto de desarrollo no escatima esfuerzos para asegurar su éxito, incluyendo prevenciones sobre eventuales daños al medio ambiente. Página 4.

Precisamente con medio ambiente y su protección tiene relación una cooperación técnica no reembolsable otorgada por el BID a Colombia. La



contribución de 640.000 dólares permitirá analizar soluciones para problemas de contaminación de lagos y canales de Cartagena. Más sobre nuevos proyectos en la página 6.



Poderosas líneas de transmisión conducen la energía de Corobici a los centros de consumo de Costa Rica.

Corobici ya está produciendo energía

La primera de las tres turbinas previstas en la central hidroeléctrica de Corobici fue inaugurada en abril, cumpliéndose así cronométricamente con los plazos previstos para la ejecución del proyecto, que se financia con apoyo del BID.

La instalación de los restantes dos generadores se encuentra muy avanzada, y según informó el diario *La Nación* de San José, puede anticiparse que se pondrán en funcionamiento de acuerdo a lo previsto en el cronograma de ejecución del proyecto.

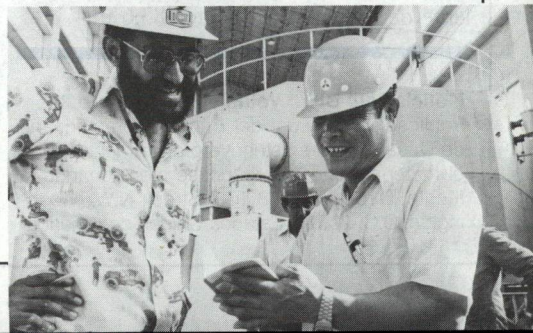
La planta de Corobici, que tendrá una capacidad instalada de 174.000 kilovatios, es parte del programa de aprovechamiento hidroeléctrico de la cuenca del río Arenal, que a un costo de 140 millones de dólares contribuirá a duplicar la capacidad instalada de generación eléctrica del país. La planta de Arenal, con una capacidad de 157.000 kilovatios y que también fue financiada con

aportes del Banco, está en operación desde 1979.

Corobici no sólo contribuirá a cubrir la demanda interna de electricidad, sino también a suministrar excedentes a Panamá y Nicaragua, sus países vecinos.

“El aprovechamiento de todo ese gran potencial energético, que durante muchos años durmió en la cuenca del río Arenal, permite al país no sólo ser autosuficiente en materia de energía eléctrica sino también exportarla”, indicó *La Nación*.

Rafael Elizondo, ingeniero costarricense y Masanori Iwai, de Mitsubishi, la empresa japonesa que suministró las turbinas para la central de Corobici.



Ortiz Mena habló ante empresarios

Los requerimientos del sector privado para la inversión fue el tema del discurso pronunciado por el presidente del BID, Antonio Ortiz Mena el 28 de abril ante la decimoquinta reunión anual de la Asociación Americana de Cámaras de Comercio en América Latina.

"Las empresas que ustedes dirigen están decididas a correr riesgos" dijo el presidente del Banco. Pero esos riesgos —agregó— deben estar compensados por la expectativa de obtener adecuados rendimientos, expectativa que debe basarse en políticas constructivas aplicadas por nuestros gobiernos, una adecuada infraestructura física, recursos humanos y recursos naturales.

Ortiz Mena destacó la sustancial contribución del BID para el financiamiento de obras de infraestructura, que totaliza 8.000 millones de dólares en préstamos para caminos, puertos, comunicaciones, sistemas de saneamiento y energía, en proyectos cuyo costo total asciende a 35.000 millones de dólares. Además, dijo, el Banco ha destinado importantes volúmenes de préstamos para el otorgamiento de créditos a pequeñas y medianas empresas.

En su reciente reunión de Santiago de Chile, el comité de directores de la Asociación reafirmó su posición de apoyo al BID a quien atribuyó un papel extremadamente importante en la movilización de recursos para el desarrollo económico y social de América Latina.

La asociación está integrada por más de 17.000 empresas norteamericanas y de América Latina.

El Banco concertó varios empréstitos

El BID obtuvo empréstitos por el equivalente de aproximadamente 383,6 mi-



En Japón, el gerente del Departamento Financiero, Henry J. Costanzo, firmó los documentos para un empréstito consorciado de 15 millones de yenes.

llones de dólares en los mercados de capitales de Estados Unidos, Europa, Japón y América Latina.

Los más recientes empréstitos obtenidos mediante la colocación de bonos de corto plazo, totalizaron 84,2 millones de dólares y fueron colocados totalmente fuera de los Estados Unidos.

Una emisión de bonos del capital ordinario por 44,7 millones de dólares fue colocada en bancos centrales y organismos gubernamentales de Argentina, Barbados, Bolivia, Brasil, Colombia, Ecuador, Honduras, Panamá, Paraguay, República Dominicana, Trinidad y Tobago y Uruguay. Entretanto, una emisión del capital interregional por 39,5 millones de dólares fue colocada en Alemania, Austria, Bélgica, España, Finlandia, Francia, Holanda, Italia, Japón, Reino Unido y Suiza.

En Estados Unidos se colocó una emisión pública de 100 millones de

dólares a través de un consorcio de bancos de inversión bajo la dirección conjunta de *Lehman Brothers Kuhn Loeb Incorporated*; *Goldman, Sachs & Co.*; *Kidder, Peabody & Co. Incorporated*; *Salomon Brothers Inc.*; y *Merrill Lynch White Weld Capital Markets Group*. Los recursos serán incorporados al capital interregional del Banco.

En Suiza fue colocada una emisión pública de 100 millones de francos suizos en bonos de 10 años.

El empréstito, equivalente a aproximadamente 53 millones de dólares, fue colocado por un consorcio de bancos suizos encabezado por el *Union Bank of Switzerland* que incluye al *Swiss Bank Corporation* y el *Swiss Credit Bank*. Los recursos del empréstito se incorporarán al capital interregional del Banco.

Un empréstito de 150 millones de marcos alemanes, equivalente a 62,2 millones de dólares fue obtenido en el mercado de capitales de Alemania a través de un consorcio presidido por el *Deutsche Bank A.G.*, con el *Commerzbank A.G.* como copresidente y *Dresdner Bank A.G.*, *Westdeutsche Landesbank Girozentrale* y *Bayerische Vereinsbank A.G.* como coadministradores.

Un segundo empréstito de 50 millones de marcos, equivalentes a aproximadamente 20,9 millones de dólares, fue obtenido a través de un grupo de bancos encabezado por el *Deutsche Girozentrale-Deutsche Kommunalbank (DGZ)*. Los recursos serán aportados también por el *Hamburgische Landesbank*, el *Landesbank Saar* y el *Landesbank Schleswig-Holstein*.

En Japón, el Banco obtuvo un empréstito de 15.000 millones de yenes equivalentes a aproximadamente 63,3 millones de dólares.

El empréstito fue colocado por un consorcio de bancos de créditos a largo plazo, bancos fiduciarios y compañías de seguros presidido por el *Industrial Bank of Japan, Limited*, y coadministrado por el *The Long-Term Credit Bank of Japan Ltd.*, el *Bank of Tokyo Ltd.*, el *Nippon Credit Bank, Limited*, el *Sumitomo Trust and Banking Company* y el *Nippon Life Insurance Company*. Los recursos serán incorporados al capital interregional.

El papel de las universidades

La necesidad de que las universidades de América Latina destinen preferente atención a los problemas específicos de los países de la región fue señalada por el Presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, Antonio Ortiz Mena, en un discurso pronunciado el 10. de marzo en la sede de la Organización de los Estados Americanos (OEA).

“El problema que enfrentamos —agregó— es particularmente complejo, ya que presupone una revisión de los modelos educativos que muchos países de la región han imitado de naciones desarrolladas, sin prestar suficiente atención a las diferencias culturales y demográficas, a las relaciones campo-ciudad, al grado de industrialización y a la distribución del ingreso que les son propios”.

Ortiz Mena ofreció su exposición ante el Consejo Universitario Interamericano para el Desarrollo Económico y Social, una organización creada por universidades de América Latina y Estados Unidos para promover proyectos de desarrollo. El Consejo coordinará actividades entre universidades, actuará como centro de información y ayudará a preparar proyectos para presentar a organizaciones financieras.

Las obras de alcantarillado en la zona norte de Ciudad de Guatemala, avanzan a paso firme. El proyecto forma parte de un ambicioso programa para mejorar el sistema de saneamiento y los sistemas de agua potable que cuenta con financiamiento del Banco.



Grupo de trabajo sobre salud urbana

El BID y la Organización Panamericana de la Salud (ops) establecerán un grupo de trabajo conjunto para estudiar medidas para el mejoramiento de las condiciones sanitarias de las ciudades de América Latina.

El acuerdo se produjo en una reunión de funcionarios de ambas instituciones celebrada el 23 de febrero en la sede del BID. Reuniones similares se han realizado en los últimos cuatro años.

Para fines de siglo, la población de las ciudades y pueblos de América Latina se habrá duplicado, convirtiendo a la región en una de las más urbanizadas del planeta. Las municipalidades estarán enfrentando en forma multiplicada los problemas que ahora confrontan.

Según los estudios, el crecimiento no se limita a las mayores ciudades, sino también a las pequeñas e intermedias, dijo el experto del Banco, Robert Fox.

Otros técnicos del Banco participantes en la reunión, señalaron que su apoyo al mejoramiento de la salud pública, incluye las áreas del suministro de agua potable, programas de nutrición, educación sanitaria y proyectos de desarrollo rural integrado.

Los expertos de ops, por su parte, indicaron que los problemas crecientes

en materia de salud, afectarán principalmente a niños, madres, ancianos y las personas de bajos ingresos.

De acuerdo con dichos técnicos, la solución para los problemas futuros no radica exclusivamente en contar con más hospitales y médicos. El setenta y cinco por ciento de los problemas pueden ser resueltos por técnicos adiestrados en las áreas de la atención primaria y por una mayor participación de la comunidad en el propio cuidado de su salud.

Tratarán formación de Fondo Fiduciario

Representantes de países miembros del Banco se reunirán en Washington, D.C., el 10 y 11 de junio próximos para considerar un estudio de factibilidad para el establecimiento de un fondo multilateral para suministrar capital accionario y financiamiento a pequeñas y medianas empresas de América Latina.

Los documentos a considerarse en la reunión fueron preparados a solicitud del Comité de la Asamblea de Gobernadores, formulada durante la reunión del mismo que tuvo lugar en octubre de 1981 en Washington.

Conferencia forestal en el BID

Una conferencia regional sobre forestación tendrá lugar entre el 22 y 25 de junio en la sede del BID en Washington. Asistirán aproximadamente 150 representantes de instituciones internacionales y de países miembros del Banco.

La reunión procurará identificar posibilidades de inversión forestal así como las principales dificultades que existen para un mayor desarrollo del sector. También se examinarán las necesidades de cooperación técnica y el papel de las instituciones internacionales en ese sentido.

Las conclusiones de la reunión permitirán al Banco realizar los ajustes necesarios en su política forestal y determinar las prioridades en materia de préstamos y operaciones de cooperación técnica.

Medio ambiente: cuando prevenir es mejor que curar

Nadie duda de la importancia que pueda tener la construcción de una carretera, sistemas de riego, industrias o plantas eléctricas, para el desarrollo de una región y el bienestar de sus habitantes.

Sin embargo, la obra puede afectar riquezas tan trascendentes como aquellas que procura desarrollar, tales como los bosques, las caídas naturales del agua y la calidad de las tierras, del aire y de otros elementos que conforman el ambiente natural.

La satisfacción de necesidades humanas vitales, económicas y sociales, puede, en muchos casos contraponerse con la necesidad de preservar el medio ambiente.

Como resultado, ya no se acepta como inevitable el que proyectos de transporte afecten a las comunidades, que las nuevas industrias deban generar contaminación del aire y agua, y que los cambios en la capa de vegetación como consecuencia de la explotación de tierras conduzcan a un proceso acelerado de erosión.

Guía de comprobaciones. El Banco ha dedicado particular atención a este tema y ha diseñado una política de acción que —según explica Ricardo Peralta-Mendez, asesor de Políticas del departamento de Planes y Programas— ha permitido considerar todos los puntos de impacto de los proyectos, de manera que la ejecución de los mismos contribuya a mantener e incluso mejorar la calidad de vida de los habitantes de la región.

Simultáneamente el Banco declaró su disposición de ayudar a financiar proyectos que tuvieran por objetivo específico la preservación del medio ambiente.

La política del Banco prevé que en el diseño de todos sus proyectos se tengan en cuenta los factores ambientales. Para ayudar en el análisis de solicitudes de financiamiento, el Banco ha elaborado guías de comprobaciones ambientales, donde se enumeran todos los elementos vinculados con el medio ambiente que deben tenerse en cuenta para proyectos

en los sectores agropecuario, industrial, minero, de transporte y otros.

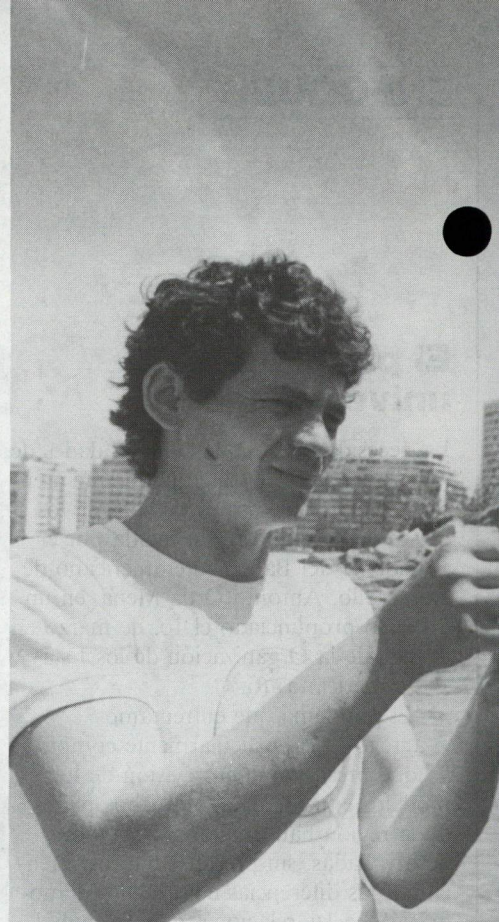
Las guías prestan atención especial a impactos que pueden ir desde una inconveniencia temporal, tal como embotellamientos de tráfico durante la construcción de una calle, a efectos graves de largo plazo tales como el deterioro de los recursos de agua y suelos; la destrucción de barreras naturales contra las enfermedades; la disminución y eliminación del hábitat natural de animales y especies vegetales; y conflictos sobre el uso de tierras que surgen del crecimiento sin planificación.

Como señaló el representante del Banco, Ismael Escobar, en una reunión sobre medio ambiente realizada en México, no siempre resulta fácil evitar los efectos perjudiciales de un proyecto. Sin embargo, agregó, la eliminación o atenuación de los efectos perjudiciales de un proyecto siempre resulta más fácil y menos costosa en las fases iniciales de la planificación. Cuando se sabe que prevenir un problema de contaminación es 10 veces más económico que solucionarlo después, no es necesario abundar en muchos argumentos.

Por esa razón el BID procura que estos efectos sean identificados durante los estudios de prefactibilidad o factibilidad para definir medidas preventivas o correctivas.

Por ejemplo, al aplicarse la guía a un proyecto de transporte, ésta enfoca la atención de los planificadores hacia posibles consecuencias, tales como contaminación por el tráfico para la construcción misma, la erosión de pendientes, y contaminación del agua que resulta de la tala de árboles; también repara en aspectos menos obvios pero igualmente serios, tales como la destrucción de áreas de riqueza histórica, arqueológica, educacional o cultural; riesgos para la salud de los trabajadores; y la segmentación de vecindarios.

Además de identificar los efectos específicos, las guías llevan a los planifi-



cadores del mismo a hacer un juicio sobre si estos efectos son aceptables. También ayudan a identificar las áreas más sensibles del proyecto desde el punto de vista ambiental y a realizar juicios valorativos de los impactos sobre el área o país. Aún más, tienen efectos sobre la selección de técnicas y equipos a utilizar. También resulta en una determinación del nivel técnico requerido para maximizar los beneficios sociales y económicos de un proyecto sin incurrir en costos ambientales excesivos. Las guías ambientales del Banco se han convertido en un elemento más del análisis de proyectos conjuntamente con otras ecuaciones económicas y sociales. Algunos ejemplos:

En el proyecto de Salto Grande, la represa hidroeléctrica uruguayo-argentina que el Banco contribuyó a financiar y que se alza sobre el Río Uruguay, los árboles del área del embalse fueron apeados o quemados y se prohibió pastorear ganado en el área del embalse durante un año antes de su llenado para preservar la calidad del agua y permitir que el lago se transformara en una fuente de riqueza ictícola.

En un proyecto de construcción vial en Haití se plantearon graves problemas de erosión y drenaje, pero se encontró una solución basada en estudios hidrológicos especiales que determinan la importancia de construir canales protectores.



En la costa: el ingeniero sanitario Carlos Ricio sostiene una muestra de agua para inspeccionarla con sus colegas Eduardo O'Neill y el especialista del BID, Oscar Aguilar. El Banco otorgó un préstamo de 78 millones de dólares para reducir la afluencia de aguas sin tratamiento a las costas de la capital uruguaya.

En los Andes: Howard Riggs, ingeniero de Davy McKee Corporation de California, registra los datos que obtiene el técnico peruano, Alejandro Ibarra Zevallos. El proyecto minero de Cerro de Pasco que producirá 3,5 millones de toneladas anuales de cobre incluye medidas para impedir la contaminación de corrientes de agua cercanas.

En el proyecto de expansión de Mina Cobriza y de instalación de una planta de tratamiento de agua de mina en Cerro de Pasco, Perú, se adoptaron medidas a fin de eliminar la contaminación originada por los residuos de la planta de concentración que desaguan en el Río Mantaro.

En un proyecto de pesca artesanal en Honduras se establecieron medidas para evitar la contaminación de las aguas interiores y marítimas y mantener la explotación de los recursos pesqueros dentro de los límites de máximo rendimiento sostenible.

Un proyecto para construir una planta de materias primas en el nuevo complejo petroquímico en el Estado de Rio Grande do Sul, Brasil, incluye medidas para asegurar el tratamiento adecuado de efluentes líquidos creados por el proyecto, y para controlar la contaminación del aire.

El Banco asimismo colabora en la formulación y financiamiento de proyectos ambientales generales.

Recientemente, aprobó, por ejemplo, una cooperación técnica para la realización de estudios de contaminación en el sistema hidrológico de la ciudad de Cartagena, Colombia, y en 1981, aprobó un préstamo de 78 millones de dólares a la Intendencia Municipal de Montevideo para el saneamiento de la zona costera de dicha ciudad sobre el Río de la Plata.



COOPERACION TECNICA

Colombia . . . 640.000 dólares de recuperación contingente, de los recursos del Fondo para Operaciones Especiales para financiar los estudios de prefactibilidad para el mejoramiento del sistema de canales, lagunas y pantanos y la bahía de Cartagena.



El rápido crecimiento de la ciudad ha aumentado la contaminación del sistema acuático, provocando el deterioro de las condiciones sanitarias de la ciudad, que perjudica principalmente a sectores de bajos ingresos.

El estudio será llevado a cabo por el Fondo Nacional de Proyectos de Desarrollo.

Jamaica . . . 1.349.600 dólares no reembolsables del Fondo para Operaciones Especiales para fortalecimiento de la estructura administrativa de la *National Planning Agency (NPA)* y otros organismos del sector público. Los recursos serán utilizados para mejorar las actividades de planificación y el sistema nacional de contabilidad.

Regional . . . 316.000 dólares no reembolsables del Fondo para Operaciones Especiales, para la realización de varios estudios sobre la explotación de depósitos de sal en Bolivia así como sobre el transporte y la comercialización del producto.

El programa será administrado por la Junta del Acuerdo de Cartagena, organismo con el cual el Banco ya ha colaborado en la realización de numerosos estudios.

Para mayor información sobre los proyectos bajo consideración por el BID, consulte el Resumen Mensual de Operaciones en el *UN Development Forum*, Business Edition. El costo anual de la suscripciones es de 250 dólares o el equivalente en otras monedas. Los interesados deben dirigirse a: *UN Development Forum*, Liaison Unit, Room E-1055, World Bank, Washington, D.C. 20433.

REUNIONES

Grupo Asesor de Hidrocarburos de OLADE. El grupo asesor de hidrocarburos para prospección de las cuencas sedimentarias de América Latina de la Organización Latinoamericana de Energía (OLADE), analizó en Quito entre el 12 y 15 de abril, las vías para realizar un inventario de los recursos de la región.

El grupo asesor está integrado por especialistas del Brasil, Ecuador y Venezuela.

Se discutieron las metodologías a utilizarse, y se espera reunir a corto plazo toda la información existente sobre estadísticas de pozos perforados, descubrimientos y estudios geofísicos.

El Banco que estuvo representado por el jefe de la sección de Minería y Petróleo, del departamento de Análisis de Proyectos, Bernardo Grossling, expuso la política del Banco en materia de prospección, así como los programas en estudio o en ejecución.

Desarrollo y riego. El presidente del directorio de la firma israelí Tahal Consulting Engineers Ltd., visitó el Banco el 21 de abril para conversaciones sobre desarrollo y programas de riego. En las reuniones participaron el gerente del departamento de Análisis de Proyectos, Luis Fernando Jaramillo y funcionarios de ese departamento.

Empresarios suecos. Un grupo de hombres de negocios, consultores y representantes gubernamentales se reunieron con altos funcionarios del Banco en el marco de un seminario sobre adquisiciones en proyectos financiados por el BID.

La visita, cumplida el 20 de abril, incluyó a representantes de los sectores de la banca, generación eléctrica, capacitación vocacional, maquinaria, almacenamiento de granos y forestación.

El gerente del departamento de Análisis de Proyectos, Luis Fernando Jaramillo, y el jefe de la división IV del departamento de Operaciones, William Large, presentaron a los representantes de Suecia, los procedimientos del Banco en materia de adquisiciones. El tesorero adjunto de la división de Inversiones y

Mercados Financieros, Alain de Maynadier, se refirió al tema de los financiamientos complementarios. El grupo fue recibido por C.R.A. Rae, director ejecutivo del Banco por un grupo de países europeos, Suecia incluido y también dialogó con el vicepresidente ejecutivo del Banco, Michael E. Curtin.

Comité Especial del Consejo de Europa.

Un comité especial de parlamentarios miembros del Consejo de Europa se reunió con el presidente del BID, Antonio Ortiz Mena, y otros altos funcionarios del Banco, el pasado 23 de marzo en la sede de la institución.

El Comité también ha visitado las Naciones Unidas, el Banco Mundial, el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, el Fondo Monetario Internacional y el Congreso de los Estados Unidos.

En su reunión con el presidente del Banco, se consideraron tópicos tales como el desarrollo de la región, y las relaciones económicas.

Los miembros del Comité también se reunieron con el gerente de Planes y Programas del Banco, José Epstein con quien dialogaron acerca de la acción del Banco en la presente década y la situación de las negociaciones para el sexto aumento de los recursos del Banco; con el representante especial en Europa, Reuben Sternfeld, y con el Contralor del Banco, Jean-Claude Eude, con quienes consideraron las relaciones del Banco y Europa; y con el subgerente de Integración, Richard Fletcher, sobre integración económica y su impacto en el desarrollo de América Latina.

Instituto para la Cooperación Iberoamericana.

Celebró su segunda reunión sobre industria alimenticia los días 10 y 11 de marzo en Barcelona, España. Enrique García, jefe de la División Industrias e Instituciones de Crédito, representó al Banco en las deliberaciones y presentó un informe sobre financiamiento de agroindustrias en la región. Entre los objetivos de la reunión se encontraba precisamente la promoción de inversiones privadas españolas en el sector agroindustrial de América Latina.



Representantes de bancos y firmas privadas de Francia, Bélgica y Alemania Occidental reciben información del economista del Banco Héctor Luisi (abajo) en el seminario sobre adquisiciones realizado en Strasbourg, Francia. Luisi aparece junto a Denis Blakeley, oficial de información y prensa, ambos de la oficina del Banco en París.

Seminario de adquisiciones de las Naciones Unidas. El último de los seminarios llevado a cabo bajo los auspicios del *Development Forum (Business Edition)* tuvo lugar en Strasbourg, Francia, el 23 de marzo. Asistieron representantes de los círculos bancarios y comerciales de Francia, Bélgica y la República Federal de Alemania. El BID estuvo representado por el economista Héctor Luisi, y el asistente de información Denis Blakeley, ambos de la oficina del Banco en París.

La reunión, contó con la presencia de representantes del Banco Mundial, el PNUD, la Comisión de la Comunidad Económica Europea y los co-organizadores *Maison du Commerce International de Strasbourg*.

Esta fue la tercera reunión europea en la cual el BID ha participado. Las reuniones anteriores se realizaron en Viena y Copenhagen. La finalidad de esta serie de seminarios es la de exponer ante hombres de negocios y financistas las modalidades operativas de las instituciones multilaterales de desarrollo. Reuniones similares están programadas para llevarse a cabo en Minneapolis, Los Angeles, y Seattle, Estados Unidos, los días 22, 27 y 29 de abril, respectivamente, en las que el BID también estará representado.



PUBLICACIONES

Desarrollo en América Latina: una visión desde el BID, 2 tomos. Esta colección de discursos del Presidente del Banco, Antonio Ortiz Mena, cubre desde 1971 a 1980, y presenta la visión del BID sobre los problemas que afronta América Latina así como las políticas adoptadas por el Banco en apoyo del

continente. Disponible en español e inglés.

Folletos sobre los países y el BID. Cada uno de los países latinoamericanos miembros del Banco es presentado en un folleto ilustrado que describe las actividades del BID en el país desde la creación de la institución. Además estas publicaciones brindan una visión general de los programas y problemas económicos de cada país.

Las publicaciones incluidas en la nómina precedente, pueden ser obtenidas escribiendo a: Asesoría de Relaciones Externas, Banco Interamericano de Desarrollo, 808 17th St., N.W. Washington, D.C. 20577, U.S.A.

Nota: Con relación a la publicación del BID "Informe de Progreso Económico y Social de América Latina 1980-1981", el Banco ha dado a conocer una aclaración que expresa: "En la página 301, el porcentaje de alfabetismo de Honduras debe ser 59,5 por ciento en lugar de 40,5 por ciento".

NOMBRAMIENTO

Frank Maresca, fue designado Jefe de la División I de Cooperación Técnica a partir del 1o. de mayo. Reemplaza en este cargo al señor Ferruccio Accame, quien se acogió a una jubilación anticipada.

Maresca fue funcionario del Departamento del Tesoro de los Estados Unidos desde 1971, exceptuando un año en que estuvo asociado con el Banco Mundial, atendiendo los asuntos de Chile y Nicaragua.

En el Departamento del Tesoro ha ocupado las posiciones de Director de la Oficina de Bancos Multilaterales de Desarrollo. Anteriormente había sido Subdirector de la Oficina de Naciones en Desarrollo y Agregado Financiero en la Embajada de los Estados Unidos en Colombia.

El señor Maresca obtuvo su licenciatura en economía, en la Universidad de Long Island, Nueva York y su *master*, también en Economía en la "New School for Special Research" de la ciudad de Nueva York.

Estado y cooperación empresarial

El Instituto para la Integración de América Latina (INTAL), conjuntamente con el Banco do Brasil, está organizando una reunión sobre contrataciones del Estado y la cooperación empresarial en América Latina.

Participarán en el encuentro organismos públicos y empresas estatales, firmas consultoras, empresas contratistas, proveedores, agencias internacionales de financiamiento, y bancos nacionales.

El programa de la reunión prevé presentaciones de los organismos públicos, organismos de integración y entidades financieras, sectores empresarios, organización de grupos de trabajo para la discusión de propuestas y recomendaciones finales, exposiciones técnicas y creación de un comité intersectorial para la promoción y seguimiento de las recomendaciones.

El INTAL presentará un reciente estudio sobre las regulaciones y alcances de las contrataciones en los países latinoamericanos, a fin de servir de base



introdutoria para la elaboración de propuestas tendientes a facilitar la cooperación empresarial. El estudio puede ser adquirido en INTAL y su precio es de 40 dólares.

Se estima que la reunión constituirá también un ámbito propicio para contactos entre empresas proveedoras, el sector público y las entidades de financiamiento.

Las adquisiciones de bienes y servicios por parte del sector estatal son de una magnitud evidente en América Latina, ya que representan más del 30 por ciento de las demandas.

A pesar de su importancia manifiesta, esta parte del gasto permanece básicamente al margen de los acuerdos de integración, más allá de algunas intenciones y programaciones de escaso efecto práctico.

La reunión se llevará a cabo en Rio de Janeiro, Brasil, en septiembre próximo. Para solicitar información escribir a:

INTAL, Casilla de Correo #39, Sucursal 1, 1401 Buenos Aires, Argentina.

Estudios del INTAL

"La evolución y perspectivas de la cooperación financiera en América Latina". Analiza la gestación, objetivos, características operativas y resultados de la aplicación de cada mecanismo de cooperación financiera existente en la región.

Este trabajo fue realizado por el economista Alfredo Echegaray y se añade a los estudios realizados por el INTAL sobre el proceso de integración y cooperación económica de Latinoamérica. El documento posibilita tener una aproximación global a las realizaciones alcanzadas en el ámbito de la cooperación financiera en América Latina, con información básica hasta diciembre de 1980.

El libro servirá, también, de base para las discusiones del temario del seminario sobre "Aspectos monetarios y financieros de la integración", que organizan conjuntamente el INTAL y el Centro de Estudios Monetarios Latinoamericanos (CEMLA).

Aspectos jurídicos de las transacciones

Un curso organizado por el BID sobre aspectos jurídicos de las transacciones financieras internacionales se llevó a cabo en San José de Costa Rica del 8 al 12 de marzo.

Participaron funcionarios del sector público de los países miembros del Banco del área del Caribe y de Colombia, Panamá y Venezuela.

También asistieron representantes de los organismos regionales como el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE) y el Banco de Desarrollo del Caribe (BDC).

El primer curso sobre este tema fue patrocinado por el Banco en junio del año pasado y tuvo lugar en Lima, Perú. El curso de este año tuvo el apoyo de la Oficina Nacional de Política Económica (OFIPLAN), de Costa Rica, y se financió con una cooperación técnica del BID de 350.000 dólares.

La reunión de la Asamblea de Gobernadores del BID en Cartagena, Colombia, promovió la publicación de exhaustiva información sobre la gestión de la institución en favor del desarrollo de América Latina y se destacó especialmente la labor en el país sede.

Cromos

La revista *Cromos*, en un suplemento especial dedicado a la reunión, dijo que el Banco ha volcado 1.608 millones de dólares hacia proyectos de desarrollo colombiano, además de 14,3 millones de dólares en operaciones de cooperación técnica.

DIARIO DE LA COSTA

El *Diario de la Costa*, en una separata destacó la gestión del presidente del Banco, Antonio Ortiz Mena, quien —dijo— "ha dirigido el BID durante un período de extraordinaria expansión en el cual el banco ha cuadruplicado su apoyo al desarrollo de América Latina".

LA REPUBLICA

El diario *La República*, de Bogotá, entre tanto, dedicó varias páginas de su edición a difundir la actividad del Banco, así como a reportajes especiales a altos funcionarios de la institución. Dijo el periódico que fortalecer la infraestructura física ha sido uno de los aspectos más relevantes del apoyo del Banco al desarrollo de Colombia.

La Tribuna

La Tribuna, de Asunción, Paraguay, dedicó su principal editorial al documento titulado "El papel del Banco en América Latina en el decenio de los ochenta". Opinó que ese estudio "es singularmente útil y esclarecedor por cuanto permite, a través de una visión global, comprobar los principales problemas que confronta la región".